



## RUSSISCH/РОССИЯ

### 7. Schwindel/Ohnmacht

#### *- Головокружение/ потеря сознание*

#### DEUTSCH

#### РОССИЯ

#### SEIT WANN IST IHNEN SCHWINDELIG?

#### С КАКИХ ПОР У ВАС ГОЛОВОКРУЖЕНИЕ?

ein paar Stunden

*Пару часов*

1 Tag

*1 день*

2 bis 6 Tage

*от 2 до 6 дней*

über 1 Woche

*Долше 1 недели*

1 Monat

*1 месяц*

#### Wann tritt der Schwindel auf?

#### Когда у вас появляется головокружение?

Bitte kreuzen Sie Zutreffendes an.

*Пожалуйста отметьте*

Wenn ich meinen Kopf drehe.

*Если я кручу головой*

Wenn ich liege.

*Если я лежу*

Wenn ich aus dem Liegen oder Sitzen  
aufstehe.

*Если я встаю*

Wenn ich mich bücke.

*Если я наклоняюсь*

Ja/ Да    Nein/  
Нет

Mir ist übel, oder ich musste mich  
übergeben.

*Миня тошнит, или  
паступает рвота.*

  

Hat sich Ihr Gehör verschlechtert?

*У вас ухудшеятся слух?*

  

Haben Sie Ohrgeräusche, die Sie  
früher nicht hatten?

*У вас появились звуки в ушах,  
которых раньше не было?*

  

Wenn ja:

*Если да:*

linkes Ohr

*Левое ухо*

rechtes Ohr

*Правое ухо*

Haben Sie sich übergeben?

*У вас была рвота?*



Sind Sie ohnmächtig  
geworden?

Вы падали в обморок?

Wenn ja, wie häufig sind Sie in den letzten Tagen ohnmächtig geworden?  
Если да, сколько раз в последние дни вы падали в обморок ?

einmal

1 раз

ein- bis dreimal

1-3 раз

mehr als dreimal

Больше чем 3 раза

Hatten Sie Herzrasen, als Sie  
ohnmächtig geworden sind?

У вас было учащенное

сердцебиение когда вы упали  
в обморок?

Hatten Sie Ohrrauschen, bevor Sie  
ohnmächtig geworden sind?

У вас был шум в ушах, перед  
тем как вы упали в обморок?

Hatten Sie wechselnde Hitze- und  
Kälteempfindungen, bevor Sie  
ohnmächtig geworden sind?

Вы чувствовали жар и холод,  
перед тем как вы упали в  
обморок?